

Svenska Canada = Tidningen

The Swedish Canada News

ABG. (Year) 24.

LOGNUMMER 5 CENTS.

WINNIPEG, MAN., ONSDAG DEN 6 DECEMBER, 1916.

NO. 49

Regeringen i B.C.

Den nya ministären i British Columbia bildades i onsdags förra veckan.

OPPOSITION.

F. D. SVENSK VICEKONSUL BLIR MINISTER.

Den nye premiärministern i British Columbia, Hon H. C. Brewster, inlämnade på sin nya ministär. Den blev något olika den, som fört ike-offert till riksdagen, och som utgjaf sig till förmån för Svenska Canada Tidningen. Det nya kabinettet i British Columbia ter sig så, som följer:

Premier and president of council—Hon H. C. Brewster.
Attorney general—Hon M. A. MacDonald.
Minister of public works—Hon Dr. King.
Minister of lands—Hon T. D. Pattullo.
Minister of mines—Hon William Sloan.
Minister of agriculture and railways—Hon John Oliver.
Minister of finance—Hon Ralph Smith.
Minister of education and provincial secretary—Hon Dr. MacLean.
Det kan vara af ett stort intresse för svenskar att höra, att en af dessa ministrar, Hon T. D. Pattullo, minister of lands, varit svensk vicekonsul i Vancouver. Han varit vicekonsul i Dawson, Yukon Territory och Prince Rupert, B. C. Han var svensk vicekonsul i Dawson 1909-1910, och vid sin aflyttning därifrån efterträdde han på vicekonsulposten af sin kompanjon William Gerald Rodford. I sommarens valkampanj slog mr. Pattullo ut en af förvarande vicekonsuln i vakretsen Prince Rupert med ömnhjäl, och såsom lycklig seger vinnare är det nu han ingår i Brewsters ministär i egenkap af minister of lands.

I onsdags f. m. aflade den nya ministären sin ämbetssted. Alla ministrarna med undantag af messrs Pattullo och MacLean voro där närvarande. Efter ceremonien utvalde sig premiärministern om den nya regeringen. Han sade bl. a. att anledningen till att han själv ej tagit någon postfyll är, att han ännu har några öfverenskommande öfver alla departementen, och om han skall ha detta, kan han ej påtaga sig detaljarbetet i något särskildt departement.

Allt är emellertid icke frid och ordning. Ministären som ett helt torde bestått allmänheten förtroende på ett undantag när detta undantag är mr. MacDonald, mot hvilken utnämning till attorney general ganska skarp kritik förekommit. Man torde draga sig till minnes, att mr. MacDonald nästan varit inblandad i skandalen vid fyllda valet i Vancouver den 26 sistlidne februari månad. John T. Scott, som ståt anklagad för brott mot vallagen vid detta tillfälle, har nämligen uppgifvit, att han arbetade för mr. MacDonald.

Ledaren af "Purity Squad", den främstande liberala förkämpan D. E. McTaggart, har i en ganska amper kritik till premiärministern protesterat mot mr. MacDonalds utnämning till attorney general. "Purity Squad" ämnar uppstå en independent liberal kandidat mot mr. MacDonald, då denne återvänder till Vancouver för fyllda valet.

Connought-tunneln öppnas.
Connought-tunneln mellan Rogers Pass och Glacier på C. P. R. öppnades i fredags för trafik.

Ny guvernör i Nova Scotia.
J. McGrath, en främstande affärsman i Halifax, har utnämns till lieutenant-governor för Nova Scotia efter framlidne Hon David McKeen.

Sheppard gård.
Då tidningen går i press meddelas, att J. A. Sheppard, liberal, i d. tal man i Saskatchewan legislature, blifvit återvald i fyllda valet i Moose Jaw, som hölls i går.

Afliden senator.
Senator Hon J. K. Kerr, K. C. af led i måndags kväll i sitt hem i Toronto efter fjortio årslångt sjukdom. Han har varit talman i senaten.

Omkommen belgisk skald.
Den kände belgiske skalden Emil Verhaeren blifv härmed dagen öfver körd-af ett tåg vid Rouen och ögonblickligen död. Han var född 1855.

Tusen människor omkomma.
En förhärjande cyklon gick nyligen öfver Pondicherry, Frankrikes huvudbestättning i Indien. Det beräknas, att 1,000 människor omkommit i denna cyklon. Kolossal skada anställdes i provinsen Madras.

Grand jury kunde ej ensa.
Grand jury som under en veckas tid öfverlagt om dr. R. M. Simpson, anklagad för delaktighet i att beställa provinsen Manitoba och för att ha hållit William Sait borta vid undersökningen af parlamentsbyråsakskandalen i Manitoba, tillkännagaf i går, att den icke kunde ensa. Donar Curran vilde dock ej frilåsa den anklagade, förrän krossen framlagt sin mening om saken och sjounerade rättsgången till idag.

Två rymma och en nedskjutes.

Två tjuvar rymma från riket i Moose Jaw.

SLÅ VAKTEN SANSLÖS.

Bill Nibenski och Mike Shumanski, som suttit häktade i Moose Jaw, Sask., anklagade för inbrott i en massa hus i staden, lyckades i tisdags morse f. v. rymma. Innan de nådde friheten, hade de emellertid slagit vakten sanslös och tillgrepp två hästar, tillhöriga den beridda polisen, på hvilka de lämnade staden.

Bokanmälan.

Svensk-amerikanska Medeltidningar. Af V. Berger. Kartongband, 75c; klomband \$1.00. Rekviseras hos författaren, V. Berger, Box 59, New York, N. Y., eller hos Augustana Book Concern.

Det blir icke författarens till "Svensk-amerikanska Medeltidningar", om man vid studerandet af hans bok har i friskt minne Johan Persons för fyra år sedan — hvad tiden åndock skaner fort — utgifna bok "Svensk-amerikanska Studier". Man påminner sig starkt denna utmärkt bok, då man får den nu utkomna "Svensk-amerikanska medeltidningar" i sina händer. Vid ämnesval och behandling af olika frågor, som beröra svensk-amerikanerna, ha dessa författare mycket gemensamt. Berge ligger dock betydligt under Person både hvad stilen och ämnets utnyttjande beträffar. Hvad man kanske mest saknar hos den förre är den sällsamma tankeskarpa, fascinerande still och enkla patos. Förelägg har äfven dragit försorg om, att dessa böckers uttryck är något och mycket påminner om hvarandra, och äfven har liggr Persons bok något öfver Bergers.

Det kanske icke var riktigt snällt att vid anmälan af det föreliggande arbetet uppdraga dessa paralleller, och i skola i någon mån söka godtgöra detta genom att oförbehållsamt erkänna, att "Svensk-amerikanska medeltidningar" är en i stort sett utmärkt och intressant bok. Författaren står till år ledig, enkel och lättfattlig. Hans grepp på de olika ämnen är i allmänhet godt, och han besjalar tydligen af ett objektifv intresse, om han också här och där vägar sig på en berättigad kritik och då och då gifver värmlenta och goda råd. För författarens största svaghet är kanske den, att han i några få fall ser en del saker från en för trång synvinkel, hvilket han själv synes ha en känsla af, om man får sätta tro till hans förord till boken. Han gör i allmänhet en af de skiftande sidorna i det svensk-amerikanska livet rätt, söker och lyckas — klart och tydligt framlägga dem till läsarens bedömning. Såsom handbok för svensk-amerikaner blifv här därför denna bok förtäfflig och givande. När han kommer till den kyrkliga verksamheten, synes han dock i någon mån stritrat sig blind på ett enda samfundsförtäfflighet. Detta samfund är Augustana-synoden, hvilket han består med tre kapitlen, medan öfriga samfund knappast nämns. (Det är väl icke förelägg, som har utofvat censur?) Vid behandlingen af Augustana-synodens verksamhet ser han icke blott från en för trång synvinkel, utan gör han sig äfven skyldig till betydliga öfverdrifter, ett fel, som knappast annars kan läggas fört till last. Detta gäller särskildt kapitlet "Augustana-synodens nationella betydelse", där man öfverraskas af följande obevadaste påståenden: "Augustana-synoden är den enda (vår kursivering) organisation i Svensk-Amerika, som förmedlat en rätt öfvergång från svensk till amerikansk, som rätt förvaltat vårt kulturella arv, så att det blifvit en insats i det amerikanska samhällslivet." I liknande still sjuages hymnens till Augustana synoden, tre långa kapitlen. Någon kritik vägar sig fört knappast på, då det gäller detta samfund, hvars brister dock i dessa tiderna äro i ögonen fallande. Med all aktning för och erkännande af Augustana-synodens betydliga kulturella insatser i svensk-amerikansk lif, måste vi ändå den, som vill se saken klart och kallt, erkänna, att Augustana-synoden varit och sorgligt nog är de reaktionära "en valdig borg", konservatismens uppehållare och förkämpan för präferens, det svenska hålvet i Amerika mot samt främmande och främmande socialt reformarbete. I det sistnämnda åtnästare för att svenskar på denna sidan Atlanten, både i Förenta Staterna och Kanada, att den bör kunna gifva utbytte åt en och hvar af oss. Den är ett litet inlägg i diskussionen om Svensk-Amerika, såsom fört själv i följande sager sig vilja se läsaren bedöma den. Boken är ett intressant och sakligt inlägg i denna alltid brännande diskussion. Den rekommenderas varm till alla svenskar i Canada för noggrant studium. M. F. B.

Krigskronikan.

Österrikisk-tyska trupper 12 mil från Bukarest. — Ryssarna komma till undsättning.

ANARKI I ATHEN.

KONSTANTINOPEL TILL RYSSARNA — ÖFVERENSKOMMELSE.

Onsdagen d. 29 november.
Konung Konstantin har utfärdat ett uppdrag till de neutrala länderna om deras hjälp mot de ständiga öfvergreppen från de allierades sida. Amiral Fourmet har meddelat den grekiska regeringen, att ententemakterna ämnas fasthålla vid sin fördrän af Grekland afvarnar inom en tid af två veckor — Amerikanska ångaren "Che-mung" har sänkts af en tysk undervattensbåt utanför spanska kusten. Ångaren är hemmahörande i New York och var på väg till en italiensk hamn. "Che-mung" gick till botten med stjernbarnerat valande. Bestämningen fick endast några minuter på sig att gå i båtarna. Den landsattes senare af spanska ångaren "Giner" i Valencia. — I dag meddelades från Paris att rumäniska regeringen och de till Rumänien akkrediterade diplomatiska representanterna hafva lämnat Bukarest och rest till staden Jassy som är belägen omkring 200 mil nordost om Bukarest, alldeles på ryska gränsen. Vidare meddelas samma dag att staden Giurgiu, belägen endast 27 mil i rak svärlig riktning från Bukarest har fallit i tyskarnas händer. Rumänerna uppgifvas ha upprifvit järnvägen från Cernavoda till Bukarest och förstört alla utlagg af födoämnen, bränd städer och byar och på alla sätt ödelagt landet. Detta betyder att Mackensen har reparerat brovid Cernavoda och gått öfver Donau på denna viktiga punkt. — Ett tyskt aeroplan passerade i går morse öfver London och nedsläppte sex bomber. Fyra personer blefvo skadade, och endast obetydligt materiell skada anställdes. — Officiellt meddelas från Tyskland att ett tyskt sjöflygplan åter anställt rätt vid den engelska kusten, nära Lowestoft, hvorvidt ett engelskt fartyg togs till fånga. Detta är med säkerhet den armerade trälarer Naval, som sänkts sedan den 26 november. — Serberna ha avancerat flera hundra meter på flera punkter på deras linje i Madonien, Petrograd medgifver, att Turkarna tagit städerna Adramed och Koshoghly, söder om Van i turkiska Armenien. — Den turkiska regeringen har nekast att låta flera hundra amerikanska medborger lämna Turkiet via Jaffa. En öfverenskommelse finnes mellan Turkiet och Förenta Staterna, enligt hvilken det forra landet för bundit sig att låta dessa amerikaner lämna landet. — Amiral Sir John R. Jellicoe, befälhavare för den brittiska flottan, blifv i dag utnämnd till first sea lord of the admiralty. Hans efterträdare som befälhavare öfver flottan blifv vice amiral Sir David Beatty, som anförde den brittiska kryssarskvadronen i slaget vid Jutland. Amiral Sir Henry Jackson, nuvarande första lord, har utnämns till president för Royal Naval College i Greenwich. — Från Berlin meddelas, att ryssarna i går började anfäll på många platser utmed den norra rumäniska fronten. De vunno en del smärre lokala framgångar. Petrograd rapporterar, att ryssarna i södra Karpaterna tagit en del höjder öster och söder om Kiriliba. — Det grekiska kronrådet har beslutat att understödja regeringen i oppositionen mot de allierades kraf på att grekiska vapen och ammunition skall utlämnas. — Serbiska trupper ha intagit höjden nordväst om Grunshite på den macedoniska fronten.

Torsdagen d. 30 november.
Den brittiska regeringen skall från den 1 de dec. öfvertaga kolfalten i South Wales för att därigenom förbygga hotade tvistigheter mellan grufvarerna och deras arbetare. — I en not, som lämnats till statssekreteraren Lansing i Washington från den tyske ambassadören därstädes, protesterar Tyskland mot afskedandet af de tyska, österrikiska och turkiska legationerna i Grekland. Det anklädes äfven denna not till Storbrittannien, hvilket äfven kommer att ske. — De tyska österrikiska trupperna rycka alltså framåt i Valakiet mot Rumänien hufvudstad Bukarest och motas tydligen af endast obetydligt motstånd. På den västra flanken ha de tagit den viktiga järnvägsstationen Petcheli, 65 mil nordväst om Bukarest; i centern retirera rumänelerna i östlig riktning, med

I flera andra fall synes reagera mot konservatismen bland svensk-amerikanerna som mot något ogentligt.

För att efter denna lilla utvinkning från ämnet återgå till "Svensk-amerikanska medeltidningar" kan till sist påpekas ett socialt reformarbete. I det sistnämnda inträffar för att svenskar på denna sidan Atlanten, både i Förenta Staterna och Kanada, att den bör kunna gifva utbytte åt en och hvar af oss.

Den är ett litet inlägg i diskussionen om Svensk-Amerika, såsom fört själv i följande sager sig vilja se läsaren bedöma den. Boken är ett intressant och sakligt inlägg i denna alltid brännande diskussion. Den rekommenderas varm till alla svenskar i Canada för noggrant studium. M. F. B.

Många begravningsgäster omkomma.

En hemak tågolycka mellan Wien och Budapest.

FRANZ JOSEPHS BEGRAFNING.

Ett tåg mellan Wien och Budapest med en del personer, som beväst kejsar Franz Josefs begrafning, kolliderade med ett annat tåg vid Herzogsdorf, meddelades från Wien i fredags. Flera varnar på båda tågen slogs i spillra. 64 personer omkommo, de flesta soldater. Ludwig von Thallay, guvernör för Serbien, dödades. 120 personer blefvo skadade.

Kejsar Franz Josefs begrafning var mycket enkel. Kladan insattes efter begrafningsceremonien i Capuchin kyrkan, där den skall kvarstå.

Aequih afgår.

Under de senaste dagarna ha många tecken tytt på en ministerkris i England. När tidningen går i press meddelas också, att premiärminister Herbert H. Asquith, som i åtta långa år ledt landets öden, i går afgått. Bonar Law har kallats att blifva ministär, men ännu icke bestämt sig. Det talas äfven om att Lloyd George skall blifva premiärminister, om Bonar Law ej är villig.

den den högra tyska flygeln under Mackensen samarbetar med de andra befälhavarna i norr. Petrograd medgifver, att Mackensen avancerat ut med Turpevagen till Kulgurena, 20 mil från Bukarest. Turkarna kampa i de tyska leden här. — Det brittiska amiralitetet förklarar officiellt, att den brittiska kryssaren Newcastle sjunkit efter att ha stött på en mina, såsom tyskarna uppgifvit. — Från Berlin rapporteras, att centralmakternas trupper tagit staden Campulung, hvarigenom en väg öppnats genom Torzburgpasset öfver 1,200 rumänier togs till fånga. — Den tyske rikskanslern höll i går ett stort tal i den tyska riksdagen, hvori han bl. a. sade, att Tyskland är redo att sluta fred, om den tyska nationens existens och framtid garanteras.

Fredagen d. 1 december.
Den grekiska regeringen har sändt ett svar till vice amiral du Fourmet, hvori den definitivt vägrar att efterkomma hans kraf. De allierade äro redo att landsätta trupper vid Piræus, Athenas hamn. Den grekiska regeringen har återfått kontrollen öfver postkontoren och telegrafstationerna i Athen och afskedat de franska kon-trollantemännen. Du Fourmet har uppgifvit, att han kommer att insistera på sin kraf. Han önskar dock helst vilja slippa utföra något blodigt. Tyska submariner lära befina sig utanför amerikanska kusten, och de tillfärflytare ha blifvit värnade.

De befälhavare för den polska legation i South Wales en löneförhöjning på 15 proc. — Den nya ryska premiärministern, Alexander Treppoff, tillkännagaf i går offentlig, att enligt en öfverenskommelse af 1915 de allierade erkänt Rysslands rätt till Konstantinopel och Dardanellerna. Det är förstås skälet, som denna öfverenskommelse blifvit offentliggjord. Ryssland har äfven beslutat att hjälpa Rumänerna kraftigare. — Italienarna ha avancerat 300 meter på Carsoplatån. — Från Petrograd meddelas, att turkiska trupper på den kaukasiska fronten, men lidit nederlag. I Syrien härjas de turkiska trupperna af tyfusen, och cirka 1,000 man om dagen duka under för denna sjukdom.

Den ryska duman sammanträdde i följande förste till dagars suspension. Någon bättre förståelse mellan duman och regeringen förfinades icke. — Från Berlin rapporteras, att en tysk submarin d. 27 november nära Malta sänktes den franska transportångaren Karnak, 6,800 ton. På Karnak befunno sig en massa trupper, som skulle till Saloniki. — Ryssarna ha nu kommit till rumänerna hjälp i kampen om Bukarest. Den tysk-bulgariska hufvudarmen har blifvit slagen och tvingad att retirera söderut, och man hoppas kunna rätta Bukarest. En turkisk division 34 mil sydväst om huvudstaden har äfven besegrats; på den högra flygeln af västra fronten har invasionsarmen blifvit tvingad att retirera. — Premiärminister Asquith tillkännagaf idag i underhuset att kung George gått in på att rekonstruera regeringen. Han förnekade icke, att han hade alla ministrarnas resignationer i sina händer. Huru det nya krigsrådet blir sammansatt, är ännu ej känt.

En blodig sammandrabbning mellan tyska soldater och belgier ägde i torsdags rum i Antwerpen på grund af deporteringen af belgier till Tyskland. Denna deportation har väckt stort och obehagligt uppeende i Förenta Staterna. — De turkiska trupperna i Persien ha lidit ett svårare nederlag mot ryssarna, rapporteras från Petrograd.

Från Petrograd meddelas, att ryssarna tagit den västra delen af Tchernavodabron öfver Donau. Söder om Bukarest hafva tysk-österrikiska driftvilt tillika och byarna Tzomana och Gostnari ha återtagits. — Amiral Du Fourmet landsatte i går trupper i Piræus och marscherade dem till Athen. Han mötte emellertid motstånd af de rojalistiska trupperna, hvilka besökto de franska. Äfven ha rojalister och venizeliter beskjutit hvarandra. Cirka två hundra personer dödades, där

Canadas handel.

Export och import under ett år uppgått till \$1,738,174,356, en ökning på \$800,000,000.

VACKRA SIFFROR.

TULLEN INKASSERAS ICKE MINDRE AN \$129,610,574.

I dagarna har Canadas handelsbudget för det kalenderåret, som slutade den 30 september i år, blifvit offentliggjord. Lilla siffran uppgått till \$1,738,174,356, en ökning af öfver \$800,000,000 jämförd med samma period, som slutade den 30 september 1915. Den huvudsakliga önkningen företöres i exporten, som uppgår till \$1,052,925,651 eller en ökning af \$434,000,000. Men äfven mängden och värdet af importen visa en betydlig ökning. Hela importen uppgår till \$685,248,705, en ökning af \$298,000,000 mot förra året. Under de fullständiga inkasseras af tulldepartementet \$129,610,574, en ökning af nära \$50,000,000 jämförd med förra året. Den största önkningen i exporten har bestått i åkerbruksexporter. Under perioden exporterades animaliska produkter för \$111,331,332, en ökning af \$33,000,000. Åkerbruksprodukter exporterades för \$396,455,537, en ökning af \$230,000,000. Manufakturvaror exporterades för \$361,281,419, en ökning af \$236,000,000. Håde åkerbruks och manufakturvaror har tredubblats under detta år, jämförd med året förra.

bländ flera civila. Till sist lyckades amiral du Fourmet förstå kung Konstantin att ingå ett stillstånd. Konungen skulle öfverlämna sig batterier af artilleri mot att de franska trupperna lämnade Athen och Piræus med undantag af 300 man. — Manchester Guardian uppgifver, att det är tal om att premiärminister Asquith skall afgå, och efterträdas af Bonar Law. — Bland de fångar, som tillfångat af serbiska trupper på Salonikifronten, märkas flera serber, som bulgarerna rekryterat på serbiskt område.

— Flera canadensare, som äro krigsfångar i Tyskland, lära ha dömts till 12 års fängelse. Hvilket brott de begått, uppgifves icke.

Måndagen d. 4 december.
Premiärministern Asquith har beslutat att råda konung George att rekonstruera regeringen. Hans afsikt är naturligtvis att upprätta ett krigsråd, bestående af Asquith, Lloyd George, Bonar Law och Carson. Asquith härmed är att kriget skulle kunna föras med större effektivitet. — Flera framträdande personer i Athen, som äro kända som anhängare till Venizelos, och som deltaga i gastruderna i fredags, ha blifvit arresterade. — Den tyska regeringen har beviljat grufarbetarna i South Wales en löneförhöjning på 15 proc. — Den nya ryska premiärministern, Alexander Treppoff, tillkännagaf i går offentlig, att enligt en öfverenskommelse af 1915 de allierade erkänt Rysslands rätt till Konstantinopel och Dardanellerna. Det är förstås skälet, som denna öfverenskommelse blifvit offentliggjord. Ryssland har äfven beslutat att hjälpa Rumänerna kraftigare. — Italienarna ha avancerat 300 meter på Carsoplatån. — Från Petrograd meddelas, att turkiska trupper på den kaukasiska fronten, men lidit nederlag. I Syrien härjas de turkiska trupperna af tyfusen, och cirka 1,000 man om dagen duka under för denna sjukdom.

Den ryska duman sammanträdde i följande förste till dagars suspension. Någon bättre förståelse mellan duman och regeringen förfinades icke. — Från Berlin rapporteras, att en tysk submarin d. 27 november nära Malta sänktes den franska transportångaren Karnak, 6,800 ton. På Karnak befunno sig en massa trupper, som skulle till Saloniki. — Ryssarna ha nu kommit till rumänerna hjälp i kampen om Bukarest. Den tysk-bulgariska hufvudarmen har blifvit slagen och tvingad att retirera söderut, och man hoppas kunna rätta Bukarest. En turkisk division 34 mil sydväst om huvudstaden har äfven besegrats; på den högra flygeln af västra fronten har invasionsarmen blifvit tvingad att retirera. — Premiärminister Asquith tillkännagaf idag i underhuset att kung George gått in på att rekonstruera regeringen. Han förnekade icke, att han hade alla ministrarnas resignationer i sina händer. Huru det nya krigsrådet blir sammansatt, är ännu ej känt.

En blodig sammandrabbning mellan tyska soldater och belgier ägde i torsdags rum i Antwerpen på grund af deporteringen af belgier till Tyskland. Denna deportation har väckt stort och obehagligt uppeende i Förenta Staterna. — De turkiska trupperna i Persien ha lidit ett svårare nederlag mot ryssarna, rapporteras från Petrograd.

Från Petrograd meddelas, att ryssarna tagit den västra delen af Tchernavodabron öfver Donau. Söder om Bukarest hafva tysk-österrikiska driftvilt tillika och byarna Tzomana och Gostnari ha återtagits. — Amiral Du Fourmet landsatte i går trupper i Piræus och marscherade dem till Athen. Han mötte emellertid motstånd af de rojalistiska trupperna, hvilka besökto de franska. Äfven ha rojalister och venizeliter beskjutit hvarandra. Cirka två hundra personer dödades, där

Allas vår vän ordföranden.

Chas. Bruzell är ordförande i fyra föreningar.

EN DUKTIG KARL.

Det är icke alla, som kunna skriva med ett år ordförande i fyra föreningar. Vi ha sållan hört talas om dylika fenomen, och när vi nu lyckats få tag i en sådan person, och därtill en svensk, kände vi det vara en bjudande plikt att presentera honom för läsarets. I Winnipeg åtminstone är en presentation af Chas. Bruzell skiljigen obehöflig. De svenska gäster här i staden under de senaste åren äro lätt räknade, vid hvilka mr. Bruzell icke på något sätt medverkat. Hans namn förkommer ju också i de i hvarje vecka numrerade af denna tidning, och vi förmoda, att många icke-Winnipegbor undra hvad slyts "isk han är och intet ha emot att höra livet närmare om honom.

För att börja från början, så bör väl nämnas, att Charles kom till denna värld på samma sätt som alla andra dödliga. Den glada händelsen, som han

bländ flera civila. Till sist lyckades amiral du Fourmet förstå kung Konstantin att ingå ett stillstånd. Konungen skulle öfverlämna sig batterier af artilleri mot att de franska trupperna lämnade Athen och Piræus med undantag af 300 man. — Manchester Guardian uppgifver, att det är tal om att premiärminister Asquith skall afgå, och efterträdas af Bonar Law. — Bland de fångar, som tillfångat af serbiska trupper på Salonikifronten, märkas flera serber, som bulgarerna rekryterat på serbiskt område.

— Flera canadensare, som äro krigsfångar i Tyskland, lära ha dömts till 12 års fängelse. Hvilket brott de begått, uppgifves icke.

Måndagen d. 4 december.
Premiärministern Asquith har beslutat att råda konung George att rekonstruera regeringen. Hans afsikt är naturligtvis att upprätta ett krigsråd, bestående af Asquith, Lloyd George, Bonar Law och Carson. Asquith härmed är att kriget skulle kunna föras med större effektivitet. — Flera framträdande personer i Athen, som äro kända som anhängare till Venizelos, och som deltaga i gastruderna i fredags, ha blifvit arresterade. — Den tyska regeringen har beviljat grufarbetarna i South Wales en löneförhöjning på 15 proc. — Den nya ryska premiärministern, Alexander Treppoff, tillkännagaf i går offentlig, att enligt en öfverenskommelse af 1915 de allierade erkänt Rysslands rätt till Konstantinopel och Dardanellerna. Det är förstås skälet, som denna öfverenskommelse blifvit offentliggjord. Ryssland har äfven beslutat att hjälpa Rumänerna kraftigare. — Italienarna ha avancerat 300 meter på Carsoplatån. — Från Petrograd meddelas, att turkiska trupper på den kaukasiska fronten, men lidit nederlag. I Syrien härjas de turkiska trupperna af tyfusen, och cirka 1,000 man om dagen duka under för denna sjukdom.

Den ryska duman sammanträdde i följande förste till dagars suspension. Någon bättre förståelse mellan duman och regeringen förfinades icke. — Från Berlin rapporteras, att en tysk submarin d. 27 november nära Malta sänktes den franska transportångaren Karnak, 6,800 ton. På Karnak befunno sig en massa trupper, som skulle till Saloniki. — Ryssarna ha nu kommit till rumänerna hjälp i kampen om Bukarest. Den tysk-bulgariska hufvudarmen har blifvit slagen och tvingad att retirera söderut, och man hoppas kunna rätta Bukarest. En turkisk division 34 mil sydväst om huvudstaden har äfven besegrats; på den högra flygeln af västra fronten har invasionsarmen blifvit tvingad att retirera. — Premiärminister Asquith tillkännagaf idag i underhuset att kung George gått in på att rekonstruera regeringen. Han förnekade icke, att han hade alla ministrarnas resignationer i sina händer. Huru det nya krigsrådet blir sammansatt, är ännu ej känt.

En blodig sammandrabbning mellan tyska soldater och belgier ägde i torsdags rum i Antwerpen på grund af deporteringen af belgier till Tyskland. Denna deportation har väckt stort och obehagligt uppeende i Förenta Staterna. — De turkiska trupperna i Persien ha lidit ett svårare nederlag mot ryssarna, rapporteras från Petrograd.

Från Petrograd meddelas, att ryssarna tagit den västra delen af Tchernavodabron öfver Donau. Söder om Bukarest hafva tysk-österrikiska driftvilt tillika och byarna Tzomana och Gostnari ha återtagits. — Amiral Du Fourmet landsatte i går trupper i Piræus och marscherade dem till Athen. Han mötte emellertid motstånd af de rojalistiska trupperna, hvilka besökto de franska. Äfven ha rojalister och venizeliter beskjutit hvarandra. Cirka två hundra personer dödades, där

I flera andra fall synes reagera mot konservatismen bland svensk-amerikanerna som mot något ogentligt.

För att efter denna lilla utvinkning från ämnet återgå till "Svensk-amerikanska medeltidningar" kan till sist påpekas ett socialt reformarbete. I det sistnämnda inträffar för att svenskar på denna sidan Atlanten, både i Förenta Staterna och Kanada, att den bör kunna gifva utbytte åt en och hvar af oss.

Den är ett litet inlägg i diskussionen om Svensk-Amerika, såsom fört själv i följande sager sig vilja se läsaren bedöma den. Boken är ett intressant och sakligt inlägg i denna alltid brännande diskussion. Den rekommenderas varm till alla svenskar i Canada för noggrant studium. M. F. B.

Den grekiska regeringen har nekast att låta flera hundra amerikanska medborger lämna Turkiet via Jaffa. En öfverenskommelse finnes mellan Turkiet och Förenta Staterna, enligt hvilken det forra landet för bundit sig att låta dessa amerikaner lämna landet. — Amiral Sir John R. Jellicoe, befälhavare för den brittiska flottan, blifv i dag utnämnd till first sea lord of the admiralty. Hans efterträdare som befälhavare öfver flottan blifv vice amiral Sir David Beatty, som anförde den brittiska kryssarskvadronen i slaget vid Jutland. Amiral Sir Henry Jackson, nuvarande första lord, har utnämns till president för Royal Naval College i Greenwich. — Från Berlin meddelas, att ryssarna i går började anfäll på många platser utmed den norra rumäniska fronten. De vunno en del smärre lokala framgångar. Petrograd rapporterar, att ryssarna i södra Karpaterna tagit en del höjder öster och söder om Kiriliba. — Det grekiska kronrådet har beslutat att understödja regeringen i oppositionen mot de allierades kraf på att grekiska vapen och ammunition skall utlämnas. — Serbiska trupper ha intagit höjden nordväst om Grunshite på den macedoniska fronten.

Torsdagen d. 30 november.
Den brittiska regeringen skall från den 1 de dec. öfvertaga kolfalten i South Wales för att därigenom förbygga hotade tvistigheter mellan grufvarerna och deras arbetare. — I en not, som lämnats till statssekreteraren Lansing i Washington från den tyske ambassadören därstädes, protesterar Tyskland mot afskedandet af de tyska, österrikiska och turkiska legationerna i Grekland. Det anklädes äfven denna not till Storbrittannien, hvilket äfven kommer att ske. — De tyska österrikiska trupperna rycka alltså framåt i Valakiet mot Rumänien hufvudstad Bukarest och motas tydligen af endast obetydligt motstånd. På den västra flanken ha de tagit den viktiga järnvägsstationen Petcheli, 65 mil nordväst om Bukarest; i centern retirera rumänelerna i östlig riktning, med

I flera andra fall synes reagera mot konservatismen bland svensk-amerikanerna som mot något ogentligt.

För att efter denna lilla utvinkning från ämnet återgå till "Svensk-amerikanska medeltidningar" kan till sist påpekas ett socialt reformarbete. I det sistnämnda inträffar för att svenskar på denna sidan Atlanten, både i Förenta Staterna och Kanada, att den bör kunna gifva utbytte åt en och hvar af oss.

Den är ett litet inlägg i diskussionen om Svensk-Amerika, såsom fört själv i följande sager sig vilja se läsaren bedöma den. Boken är ett intressant och sakligt inlägg i denna alltid brännande diskussion. Den rekommenderas varm till alla svenskar i Canada för noggrant studium. M. F. B.

Den grekiska regeringen har nekast att låta flera hundra amerikanska medborger lämna Turkiet via Jaffa. En öfverenskommelse finnes mellan Turkiet och Förenta Staterna, enligt hvilken det forra landet för bundit sig att låta dessa amerikaner lämna landet. — Amiral Sir John R. Jellicoe, befälhavare för den brittiska flottan, blifv i dag utnämnd till first sea lord of the admiralty. Hans efterträdare som befälhavare öfver flottan blifv vice amiral Sir

ORDET FRITT.

Alla Svenska Canada-Tidningens prenumeranter... En ensam på livets stig.

EN ENSAM PÅ LIVETS STIG.

Hej! Ni skottarskötter! Hvad har ni gjort i år? Ni undrar, om ni ej tänker...

that subject. Although I have danced I am now strongly against it and will always remain so...

REDOVISNING.

Till förtjän för Chas Lundgren i Touhou, Man., har "Ordet" skänkt \$2.00.

FRAN ORION, ALBERTA.

Arade red. af S. C. T. Var spall och tag i nedanstående i Ordet Fritt.

FRAN KINGMAN, ALTA.

Herr Red. af S. C. T. Det kom i mina tankar att använda Ordet Fritt i efter värdefulla tidning...

I DANSPRÅG.

Theodore, Sask., nov 28, 1916. Kindly print the letter below in your valuable paper.

Nordbor i Förenta Staterna.

Till postmästare i Ransdelt, Minn., har utnämns Alfred J. Svedberg. Till stadsrådskamrater i St. Peter, Minn., efter Chas. A. Anderson...

Den Norsk Amerikalinjen

ARETS SISTA Julexkursion afgår från New York med Bergensfjord den 9de December.

EDER för Betjäning och Bästa Resultat.

E. J. BAWLF & CO., GRAIN MERCHANTS. 665 Grain Exchange, Winnipeg, Man.

Spannmålsodlare! Farmare!

Priserna fortsatta att mycket fluktuerat från dag till dag, och ni är skyldiga eder själv att ha en spannmålsmarknadsfordar...

ACME GRAIN COMPANY

MOOSE JAW, WAGNSLASTER. WAGNSLASTER AGENTER ONSKAS. Skaffa våra priser innan ni säljer.

Mac Lennan Bro.

TRACK BUYERS SPANMAL KOMMISSIONS. LICENSERAD, BONDED, UNDER CANADA GRAIN ACT.

Borgmästaren i Menominee, Mich.

Chicago. För liden öfver en vecka sedan lyckades man också taga i rytmaren, hvilken erhållit plats i Avar Packing Companys slakterier...

FREDA SIMONSON

Concert Pianist and Teacher of Pianoforte. Late pupil of Milan Sokoloff.

ETERFRÅGAS.

Oskar Hanson från Sörstana, Rosle, har ej arbetat på 5 a 6 år. Han själv eller någon som känner till hans nuvarande adress eller vistelseort...

J. Houston

385 Bannerman ave., Winnipeg. RÅA PÅLSVERK OCH HUDAR.

SCANDINAVIAN AMERICAN LINE

Julexkursion till Sverige afgår från New York den 12 december med den nya stora ångaren Frederik VIII.

SPANMÅLSKEPPARE.

Hansen Grain Company, Limited, har upphört med konsignationsaffärer och presidenten har organiserat firmen A. HANSEN & CO.

A. Hansen & Company

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

McBean Bros. råd angående hvetet af lag grad.

Som betydligt med No. 6 och federhete erhållits i år, klänna vi det vara vår plikt att uppmana farmarna...

McPEAN BROS.

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

Spannmålskeppare.

Hansen Grain Company, Limited, har upphört med konsignationsaffärer och presidenten har organiserat firmen A. HANSEN & CO.

A. Hansen & Company

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

McPEAN BROS.

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

Spannmålskeppare.

Hansen Grain Company, Limited, har upphört med konsignationsaffärer och presidenten har organiserat firmen A. HANSEN & CO.

A. Hansen & Company

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

McPEAN BROS.

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

Spannmålskeppare.

Hansen Grain Company, Limited, har upphört med konsignationsaffärer och presidenten har organiserat firmen A. HANSEN & CO.

A. Hansen & Company

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

McPEAN BROS.

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

Spannmålskeppare.

Hansen Grain Company, Limited, har upphört med konsignationsaffärer och presidenten har organiserat firmen A. HANSEN & CO.

A. Hansen & Company

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

McPEAN BROS.

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

Spannmålskeppare.

Hansen Grain Company, Limited, har upphört med konsignationsaffärer och presidenten har organiserat firmen A. HANSEN & CO.

McPEAN BROS.

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

Spannmålskeppare.

Hansen Grain Company, Limited, har upphört med konsignationsaffärer och presidenten har organiserat firmen A. HANSEN & CO.

A. Hansen & Company

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

McPEAN BROS.

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

Spannmålskeppare.

Hansen Grain Company, Limited, har upphört med konsignationsaffärer och presidenten har organiserat firmen A. HANSEN & CO.

A. Hansen & Company

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

McPEAN BROS.

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

Spannmålskeppare.

Hansen Grain Company, Limited, har upphört med konsignationsaffärer och presidenten har organiserat firmen A. HANSEN & CO.

A. Hansen & Company

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

McPEAN BROS.

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

Spannmålskeppare.

Hansen Grain Company, Limited, har upphört med konsignationsaffärer och presidenten har organiserat firmen A. HANSEN & CO.

A. Hansen & Company

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

McPEAN BROS.

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

Spannmålskeppare.

Hansen Grain Company, Limited, har upphört med konsignationsaffärer och presidenten har organiserat firmen A. HANSEN & CO.

A. Hansen & Company

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

McPEAN BROS.

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

Spannmålskeppare.

Hansen Grain Company, Limited, har upphört med konsignationsaffärer och presidenten har organiserat firmen A. HANSEN & CO.

A. Hansen & Company

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

McPEAN BROS.

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

Spannmålskeppare.

Hansen Grain Company, Limited, har upphört med konsignationsaffärer och presidenten har organiserat firmen A. HANSEN & CO.

A. Hansen & Company

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

McPEAN BROS.

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

McPEAN BROS.

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

Spannmålskeppare.

Hansen Grain Company, Limited, har upphört med konsignationsaffärer och presidenten har organiserat firmen A. HANSEN & CO.

A. Hansen & Company

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

McPEAN BROS.

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

Spannmålskeppare.

Hansen Grain Company, Limited, har upphört med konsignationsaffärer och presidenten har organiserat firmen A. HANSEN & CO.

A. Hansen & Company

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

McPEAN BROS.

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

Spannmålskeppare.

Hansen Grain Company, Limited, har upphört med konsignationsaffärer och presidenten har organiserat firmen A. HANSEN & CO.

A. Hansen & Company

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

McPEAN BROS.

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

Spannmålskeppare.

Hansen Grain Company, Limited, har upphört med konsignationsaffärer och presidenten har organiserat firmen A. HANSEN & CO.

A. Hansen & Company

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

McPEAN BROS.

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

Spannmålskeppare.

Hansen Grain Company, Limited, har upphört med konsignationsaffärer och presidenten har organiserat firmen A. HANSEN & CO.

A. Hansen & Company

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

McPEAN BROS.

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

Spannmålskeppare.

Hansen Grain Company, Limited, har upphört med konsignationsaffärer och presidenten har organiserat firmen A. HANSEN & CO.

A. Hansen & Company

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

McPEAN BROS.

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

Spannmålskeppare.

Hansen Grain Company, Limited, har upphört med konsignationsaffärer och presidenten har organiserat firmen A. HANSEN & CO.

A. Hansen & Company

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

McPEAN BROS.

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

McPEAN BROS.

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

Spannmålskeppare.

Hansen Grain Company, Limited, har upphört med konsignationsaffärer och presidenten har organiserat firmen A. HANSEN & CO.

A. Hansen & Company

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

McPEAN BROS.

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

Spannmålskeppare.

Hansen Grain Company, Limited, har upphört med konsignationsaffärer och presidenten har organiserat firmen A. HANSEN & CO.

A. Hansen & Company

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

McPEAN BROS.

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

Spannmålskeppare.

Hansen Grain Company, Limited, har upphört med konsignationsaffärer och presidenten har organiserat firmen A. HANSEN & CO.

A. Hansen & Company

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

McPEAN BROS.

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

Spannmålskeppare.

Hansen Grain Company, Limited, har upphört med konsignationsaffärer och presidenten har organiserat firmen A. HANSEN & CO.

A. Hansen & Company

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

McPEAN BROS.

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

Spannmålskeppare.

Hansen Grain Company, Limited, har upphört med konsignationsaffärer och presidenten har organiserat firmen A. HANSEN & CO.

A. Hansen & Company

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

McPEAN BROS.

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

Spannmålskeppare.

Hansen Grain Company, Limited, har upphört med konsignationsaffärer och presidenten har organiserat firmen A. HANSEN & CO.

A. Hansen & Company

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

McPEAN BROS.

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

Spannmålskeppare.

Hansen Grain Company, Limited, har upphört med konsignationsaffärer och presidenten har organiserat firmen A. HANSEN & CO.

A. Hansen & Company

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

McPEAN BROS.

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

McPEAN BROS.

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

Spannmålskeppare.

Hansen Grain Company, Limited, har upphört med konsignationsaffärer och presidenten har organiserat firmen A. HANSEN & CO.

A. Hansen & Company

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

McPEAN BROS.

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

Spannmålskeppare.

Hansen Grain Company, Limited, har upphört med konsignationsaffärer och presidenten har organiserat firmen A. HANSEN & CO.

A. Hansen & Company

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

McPEAN BROS.

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

Spannmålskeppare.

Hansen Grain Company, Limited, har upphört med konsignationsaffärer och presidenten har organiserat firmen A. HANSEN & CO.

A. Hansen & Company

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

McPEAN BROS.

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

Spannmålskeppare.

Hansen Grain Company, Limited, har upphört med konsignationsaffärer och presidenten har organiserat firmen A. HANSEN & CO.

A. Hansen & Company

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

McPEAN BROS.

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

Spannmålskeppare.

Hansen Grain Company, Limited, har upphört med konsignationsaffärer och presidenten har organiserat firmen A. HANSEN & CO.

A. Hansen & Company

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

McPEAN BROS.

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

Spannmålskeppare.

Hansen Grain Company, Limited, har upphört med konsignationsaffärer och presidenten har organiserat firmen A. HANSEN & CO.

A. Hansen & Company

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

McPEAN BROS.

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

Spannmålskeppare.

Hansen Grain Company, Limited, har upphört med konsignationsaffärer och presidenten har organiserat firmen A. HANSEN & CO.

A. Hansen & Company

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

McPEAN BROS.

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

McPEAN BROS.

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

Spannmålskeppare.

Hansen Grain Company, Limited, har upphört med konsignationsaffärer och presidenten har organiserat firmen A. HANSEN & CO.

A. Hansen & Company

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

McPEAN BROS.

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

Spannmålskeppare.

Hansen Grain Company, Limited, har upphört med konsignationsaffärer och presidenten har organiserat firmen A. HANSEN & CO.

A. Hansen & Company

GRAIN EXCHANGE, WINNIPEG, MAN.

McPEAN BROS.

Canada Nyheter.

BRITISH COLUMBIA.
De strålande grufvorna i Fredrickton i midsida till arbete. Insatser på att undersökningen af de höga ledningskostnaderna skall vara afslutad till den 15 december.

Ontario. Under en konferens i Victoria tydes som ett tecken på goda tider att den provinssiya guvernören anhölla, att denna tillika en kommission, som skall undersöka alla påstådda oegentligheter i samband med tylnadsvalet i Vancouver d. 26 februari.

ALBERTA.
Mr. J. Johnson i Hed Desk har i dagarna köpt sig en Fordautomobil.

Hveteakörden i Alberta beräknas af Calgary board of trade i år vara värd \$7,525,966.

Mr. Nils Christenson i Throne, sekreteriar vid C. P. R. afreste nyigen till Sverige med angaren Stockholm. Han ankom stanna hemma några månader.

Dansk blir legationens kandidat. Mr. D. Mørkeberg, den kände danske målaren, blev föregående vald till liberal kandidat för Internationell valkrets för nästa provval. Nomineringen var enhällig.

Medvetlös och illa förtrusen påträffades härom dagen kondaktören W. Norman Stanley från Calgary på prarlen utanför Hanna, dit han kommit dagen förut. Han fördes genast in till staden, där han konsulterades af läkare. Man misstänker, att han varit utsatt för öfvervåld.

Edmonton. Svenskarnes antal här är i stadig minskning. Hvarje vecka reser några hundra till Forensta Staterna att söka mera arbete och bättre förtjänst.

Mrs. V. Vanland reste för några dagar sedan till Seattle, Wash., där hon ämnar söka bättre anställning. Hon var väl känd bland svenskarna här, och var medlem af sångkören i svenska baptistkyrkan. Hon har lofvat komma tillbaka — El.



För släkt, vänner och bekanta tillkännagives, att Herrens i sista allviga råd behagat ändrakalla vår kära dotter

JENNE ADELINA

Hon dog i blomman af sin ålder efter en kort sjukdom, endast 14 år, 6 månader, 11 dagar gammal. Hon var född i Asselö, Västernorrland, Sverige, den 30 april 1902, död i Regina Hospital, Regina, Sask., den 11 november detsamma år. Den föregående stoftlydan hvilat i jordens sköte, men själen lever hos Gud och ett oerhålligt kärmt minne bor i sorgande anhörigas och vänsars hjärtan.

Strassburg, Sask., 20 nov. 1916.
Eva och C. Norlin.

Sälja ar de som oro kallade till Lammetts brottområde till Uppb. 19-9.



Att Herrens i sista allviga råd behagat ändrakalla min om att skada make

Pte. Charles Paulson

af 223dje Skandinaviska bataljonen i en ålder af 47 år, har jag härmed den smärtsamma beskedet tillkännagiva. Han var född den 26 november på sjukhuset i Portage la Prairie, Man., efter endast några dagars sjukdom. Begravningen ägde rum den 29 november i Portage la Prairie med militära högtidligheter och vid gravföreläsning af Rev. Smith. Han sörges och begrävas af mig och flera släktingar i Norge.

Mrs. Lily Paulson, Suite 1, 129 Main St., Winnipeg.

Now his earthly strife is over, And in perfect peace he sleeps, With the Angels he is waiting, Till his loved ones he shall meet, Ever remembered by his sorrowing wife.

Sparkad af en oxe blev härom dagen Andrew Nelson i Penass Lake, då han skulle se om sina kreatur. Han fick därvid slå ena benet af sig. Mycket svårartadt, och det torde dröja ganska länge, innan Mr. Nelson åter kommer på benen.

På föremöten afledning och på begäran meddelas, att det svar som i november månad förra året stod att läsa i "Breflådan" i Svenska Canada-Tidningen till Mr. Paul Sivertson i Kullbergs gade, hade utgått som berättelse, klippt ur en Sverigetidning och ingenting annat.

Skördad i unga år, Mr och Mrs O. Norlins i Strassburg 14 år gamla dotter Jenne Adalina, född den 31 november på lasarettet i Regina efter en kort sjukdom. Hon var född i Asselö, Sverige, den 30 april 1902, och sörges härnäst af oroliga och många vänner. — S. C. T. beklagar sorgen.

Svenska lutherska Canada-konferensen är inbjuden att hålla sitt nästa årsmöte i s. luth. New York, i slutningen af Augusti, O. E. Olmson, pastor. Inbjudningen mottogs af pastor Tengwall förra veckan. Konferensens verkställande komité kommer att tillkalla till detta möte, och konferensmötet skall hållas.

Pastor K. O. Kandal i Parkside ber att genom denna tidning få rikta en uppmaning till den svenska allmänheten att hjälpa Parkside-kyrkan i Parkside. Såsom på sin tid omtalades i Svenska Canada-Tidningen nedbrändes hans kyrka i Parkside, och hans hustru blev svårt skadad, att hon senare afled. Själflief han mycket svårt brand och ligger annu på sjukhus. Han har tre barn, som är hjälplösa. Ingen försäkring fanns på huset, och förlusten var mycket kånbar. Hjälps behöves här sanneligen. Bidrag kunna insändas till pastor A. O. Kandal, Parkside, Sask.

MANITOBA.
Mrs Jonsdotter död. Mrs Margareta Jonsdotter afled den 10:e i sin dottern hem i Glenboro i en ålder af 77 år. Hon efterlämnade två söner och tre döttrar.

Dödad att hängas. Teenie Maloney, anklagad för mordet på Mrs Hamilton i Hamletta sistlidne mars månad, blev i torsdags dömd att hängas den 21 februari nästa år. Den dömda påstår, att hon är oskyldig.

Pastor V. J. Tengwall kommer att predika för landsmännen i och omkring Fisherton, Man., den 15 december. Skandinaverna i dessa trakter inbjudas hjärtligt att nämnda dagar inkomma sig vid de olika möten, som blifvit påståta.

Dödsfall. Pte. Chas Paulson af 223dje skandinaviska bataljonen afled den 26 november på sjukhuset i Portage la Prairie efter endast några dagars sjukdom. Mr Paulson, som var född i Norge, var vid sitt frånfall 47 år gammal. Han kom till Canada vid elva års ålder och tog värnplikt i februari månad i år. Han sörges närmast af ung maka, med hvilken han varit gift endast 7 månader, samt flera släktingar i Norge. Begravningen ägde rum i tisdags i v. i Portage la Prairie och begrafs den afldne under militära hedersbetygelser.

ONTARIO.
337,205 man ha sedan krigets början värfvats för den canadensiska armén. En "Advisory Council on Industrial and Scientific Research" har blifvit tillsatt af handelsministern.

Paket till soldater vid fronten måste vara försedda med tilldelningar, som måste lastas utanpå paketet.

Regeringen har varnat bestrut till canadensiska soldater och officerare att komma till England. De få i alla händelser resa på egen risk.

Dominionparlamentet kommer antagligen att öppnas den 18 januari i Ottawa. Där tycks det som att allmänna val skola hållas före juni månad nästa år.

Kort komma att kringläsning i alla män i Canada mellan 16 och 25 år under national service veckan i januari månad. Dessa kort innehålla 24

frågor, som måste besvaras och återlämnas.

Nåstan fritt från brott har Ottawa blifvit, sedan förbudslagen trädde i kraft den 16 september i Ontario i staden Hull, på andra sidan Ottawafloden och belägen i provinsen Quebec, blev hrens antal stigt. 1,000 vilddjur har arresterats under de sista två dagarna och flera grofve brott ha begåtts.

Premierminister Borden kommer att hålla rekryteringsstal på flera platser i Canada under den närmaste framtiden. Han åtföljes af R. B. Bennett, direktor general af national service. Följande platser skola besökas: Montreal, dec. 6; Quebec, dec. 7; Winnipeg, dec. 11; Saskatoon, dec. 12; Edmonton, dec. 13; Vancouver, dec. 15; Victoria, dec. 16; Calgary, dec. 18; Regina, dec. 19; Toronto, dec. 22.

Försvann. K. G. Nyman, valkund inom den svenska föreningsvärlden i Port Arthur, har i dagarna skickat den stadens stoft af sina fötter. Mr Nyman, som haft anställning i "White Drug Store", anklagades nyigen för lömskeri. Polisen påtråffade i hans ägo 100 flaskor alkohol, hvilka skulle finnas till en utanför staden belägen farm för att där förvaras för utvinning. Mr Nyman är nu befinnas sig i Forensta Staterna, och lämnade hans sista medbrottsbetygelset i sticket att stända till ansvar för förbrytelsen. Det villas ett vlist sorgligt skillemör över denna affär, i det Mr Nyman uppträttats af de svenska godtemplarna på platsen. Han är även vid ett tillfälle ha hållit ett nykterhets föredrag.

QUEBEC.
För drap har Rodolphe Daigle i Ste. Emelie de Lotbiniere arresterats och anklagats. Han skulle ha skjuttit Adair Bernier från samma plats, hvilket lik nyigen påträffades vid öfverfloden väg Daigle förnärk leke, att han skjuttit Bernier, men påstår, att det var af vilja. Han får vistas på fri fot mot borgen.

QUEBEC.
För drap har Rodolphe Daigle i Ste. Emelie de Lotbiniere arresterats och anklagats. Han skulle ha skjuttit Adair Bernier från samma plats, hvilket lik nyigen påträffades vid öfverfloden väg Daigle förnärk leke, att han skjuttit Bernier, men påstår, att det var af vilja. Han får vistas på fri fot mot borgen.

QUEBEC.
För drap har Rodolphe Daigle i Ste. Emelie de Lotbiniere arresterats och anklagats. Han skulle ha skjuttit Adair Bernier från samma plats, hvilket lik nyigen påträffades vid öfverfloden väg Daigle förnärk leke, att han skjuttit Bernier, men påstår, att det var af vilja. Han får vistas på fri fot mot borgen.

QUEBEC.
För drap har Rodolphe Daigle i Ste. Emelie de Lotbiniere arresterats och anklagats. Han skulle ha skjuttit Adair Bernier från samma plats, hvilket lik nyigen påträffades vid öfverfloden väg Daigle förnärk leke, att han skjuttit Bernier, men påstår, att det var af vilja. Han får vistas på fri fot mot borgen.

QUEBEC.
För drap har Rodolphe Daigle i Ste. Emelie de Lotbiniere arresterats och anklagats. Han skulle ha skjuttit Adair Bernier från samma plats, hvilket lik nyigen påträffades vid öfverfloden väg Daigle förnärk leke, att han skjuttit Bernier, men påstår, att det var af vilja. Han får vistas på fri fot mot borgen.

QUEBEC.
För drap har Rodolphe Daigle i Ste. Emelie de Lotbiniere arresterats och anklagats. Han skulle ha skjuttit Adair Bernier från samma plats, hvilket lik nyigen påträffades vid öfverfloden väg Daigle förnärk leke, att han skjuttit Bernier, men påstår, att det var af vilja. Han får vistas på fri fot mot borgen.

QUEBEC.
För drap har Rodolphe Daigle i Ste. Emelie de Lotbiniere arresterats och anklagats. Han skulle ha skjuttit Adair Bernier från samma plats, hvilket lik nyigen påträffades vid öfverfloden väg Daigle förnärk leke, att han skjuttit Bernier, men påstår, att det var af vilja. Han får vistas på fri fot mot borgen.

QUEBEC.
För drap har Rodolphe Daigle i Ste. Emelie de Lotbiniere arresterats och anklagats. Han skulle ha skjuttit Adair Bernier från samma plats, hvilket lik nyigen påträffades vid öfverfloden väg Daigle förnärk leke, att han skjuttit Bernier, men påstår, att det var af vilja. Han får vistas på fri fot mot borgen.

QUEBEC.
För drap har Rodolphe Daigle i Ste. Emelie de Lotbiniere arresterats och anklagats. Han skulle ha skjuttit Adair Bernier från samma plats, hvilket lik nyigen påträffades vid öfverfloden väg Daigle förnärk leke, att han skjuttit Bernier, men påstår, att det var af vilja. Han får vistas på fri fot mot borgen.

QUEBEC.
För drap har Rodolphe Daigle i Ste. Emelie de Lotbiniere arresterats och anklagats. Han skulle ha skjuttit Adair Bernier från samma plats, hvilket lik nyigen påträffades vid öfverfloden väg Daigle förnärk leke, att han skjuttit Bernier, men påstår, att det var af vilja. Han får vistas på fri fot mot borgen.

QUEBEC.
För drap har Rodolphe Daigle i Ste. Emelie de Lotbiniere arresterats och anklagats. Han skulle ha skjuttit Adair Bernier från samma plats, hvilket lik nyigen påträffades vid öfverfloden väg Daigle förnärk leke, att han skjuttit Bernier, men påstår, att det var af vilja. Han får vistas på fri fot mot borgen.

QUEBEC.
För drap har Rodolphe Daigle i Ste. Emelie de Lotbiniere arresterats och anklagats. Han skulle ha skjuttit Adair Bernier från samma plats, hvilket lik nyigen påträffades vid öfverfloden väg Daigle förnärk leke, att han skjuttit Bernier, men påstår, att det var af vilja. Han får vistas på fri fot mot borgen.

QUEBEC.
För drap har Rodolphe Daigle i Ste. Emelie de Lotbiniere arresterats och anklagats. Han skulle ha skjuttit Adair Bernier från samma plats, hvilket lik nyigen påträffades vid öfverfloden väg Daigle förnärk leke, att han skjuttit Bernier, men påstår, att det var af vilja. Han får vistas på fri fot mot borgen.

QUEBEC.
För drap har Rodolphe Daigle i Ste. Emelie de Lotbiniere arresterats och anklagats. Han skulle ha skjuttit Adair Bernier från samma plats, hvilket lik nyigen påträffades vid öfverfloden väg Daigle förnärk leke, att han skjuttit Bernier, men påstår, att det var af vilja. Han får vistas på fri fot mot borgen.

QUEBEC.
För drap har Rodolphe Daigle i Ste. Emelie de Lotbiniere arresterats och anklagats. Han skulle ha skjuttit Adair Bernier från samma plats, hvilket lik nyigen påträffades vid öfverfloden väg Daigle förnärk leke, att han skjuttit Bernier, men påstår, att det var af vilja. Han får vistas på fri fot mot borgen.

QUEBEC.
För drap har Rodolphe Daigle i Ste. Emelie de Lotbiniere arresterats och anklagats. Han skulle ha skjuttit Adair Bernier från samma plats, hvilket lik nyigen påträffades vid öfverfloden väg Daigle förnärk leke, att han skjuttit Bernier, men påstår, att det var af vilja. Han får vistas på fri fot mot borgen.

QUEBEC.
För drap har Rodolphe Daigle i Ste. Emelie de Lotbiniere arresterats och anklagats. Han skulle ha skjuttit Adair Bernier från samma plats, hvilket lik nyigen påträffades vid öfverfloden väg Daigle förnärk leke, att han skjuttit Bernier, men påstår, att det var af vilja. Han får vistas på fri fot mot borgen.

QUEBEC.
För drap har Rodolphe Daigle i Ste. Emelie de Lotbiniere arresterats och anklagats. Han skulle ha skjuttit Adair Bernier från samma plats, hvilket lik nyigen påträffades vid öfverfloden väg Daigle förnärk leke, att han skjuttit Bernier, men påstår, att det var af vilja. Han får vistas på fri fot mot borgen.

QUEBEC.
För drap har Rodolphe Daigle i Ste. Emelie de Lotbiniere arresterats och anklagats. Han skulle ha skjuttit Adair Bernier från samma plats, hvilket lik nyigen påträffades vid öfverfloden väg Daigle förnärk leke, att han skjuttit Bernier, men påstår, att det var af vilja. Han får vistas på fri fot mot borgen.

QUEBEC.
För drap har Rodolphe Daigle i Ste. Emelie de Lotbiniere arresterats och anklagats. Han skulle ha skjuttit Adair Bernier från samma plats, hvilket lik nyigen påträffades vid öfverfloden väg Daigle förnärk leke, att han skjuttit Bernier, men påstår, att det var af vilja. Han får vistas på fri fot mot borgen.

QUEBEC.
För drap har Rodolphe Daigle i Ste. Emelie de Lotbiniere arresterats och anklagats. Han skulle ha skjuttit Adair Bernier från samma plats, hvilket lik nyigen påträffades vid öfverfloden väg Daigle förnärk leke, att han skjuttit Bernier, men påstår, att det var af vilja. Han får vistas på fri fot mot borgen.

QUEBEC.
För drap har Rodolphe Daigle i Ste. Emelie de Lotbiniere arresterats och anklagats. Han skulle ha skjuttit Adair Bernier från samma plats, hvilket lik nyigen påträffades vid öfverfloden väg Daigle förnärk leke, att han skjuttit Bernier, men påstår, att det var af vilja. Han får vistas på fri fot mot borgen.

QUEBEC.
För drap har Rodolphe Daigle i Ste. Emelie de Lotbiniere arresterats och anklagats. Han skulle ha skjuttit Adair Bernier från samma plats, hvilket lik nyigen påträffades vid öfverfloden väg Daigle förnärk leke, att han skjuttit Bernier, men påstår, att det var af vilja. Han får vistas på fri fot mot borgen.

KRIGSKRONIKAN.
(Forts. fr. sid 4.)
London, d. 3 december. — Den svenska angaren Douglas har blifvit sänkt i Östersjön.

London, d. 4 december. — Den norska angaren Ekjoelid, 459 ton, har blifvit sänkt.

Brest, Frankrike, d. 4 december. — Den norska angaren Erich Lindoe har blifvit sänkt af en submarin Besattningen räddades.

New York, d. 4 december. — Den amerikanska angaren Moren, som idag anlände hit från Stockholm, har stoppats af en tysk submarin fyra mil från Norges kust d. 16 nov., rapporterade dess kapten. Två skott skötes mot den, dock utan att träffa. Sedan dess papper undersökts, fick den passera.

EFTERFRÅGAS.
Om Ivar Nelson ejvar någon som känner till hans vistelseort, ser dessa rader, torde han sätta sig i förbindelse med undertecknad. Mr Nelson har icke hört af på tre år, och hans adress var då S. D. Hogan Camp 3, B.C. via Fitzhugh, Alta. Hans föräldrar är fortfarande af åhör från honom. Adresserna alla upplysningar till Josef Johnson, 476 Tweed Ave., Winnipeg.

SKAFFA EDER EN FARM I SÖDERN.
Om det är någon som tänker resa till Florida, så skall jag sälja eder min farm om 20 acres med hus på, i det svenska settlementet i Santa Rosa. Tillskrif undertecknad för vidare upplysningar.
Axel Lindström, Hume, Sask.

\$6 i Månaden

gifver Eder ett ovanligt liberalt kontrakt på 40 acres farmland i södra Mississippi, där landsman redan äro bosatta. Ovanligt hälsosamt klimat; milda vintrar; ej stark sommarvärme; två skördar om året. Skrif på svenska för vidare upplysningar till Dept. CT, Box 205, Biloxi, Miss.

Kvinnor som Röstare i Municipalval i Saskatchewan.

Tio eller tolf år är en kort tid i en individs lif och ännu kortare i en nations lif. Dock har Saskatchewans lagstiftning inom denna tidval stiftat lagar, som äro nödvändiga för en ny och progressiv provins lif och framsteg. Då Saskatchewan 1905 blev provins, fanns det endast två landmunicipalitet. Lokala förbättringsdistrikt med begränsad makt voro enheter af landregeringarna. Men sedan 1905 ha en massa lagar för självregering stiftats af Saskatchewans lagstiftning för städer, köpingar, byar och landmunicipalsamhällen.

Föreskrifter finnas i alla Saskatchewan municipallagar om kvinnors röstning för borgmästare, älderman, reeves och councillors; men som municipalråttarna är en egendomsrätt kunna endast egendomsägare rösta. Det finnes ingen åtskillnad mellan män och kvinnor. Detsamma gäller äfven val till skoltjänstemän.

Det första steget för att få en kvinnas namn på röstlängden är att tillse att hon är taxerad för egendom i municipalsamhället. En hustru kan icke rösta i municipal- och skolval på egendom, som hennes man skattar för. Hon måste vara taxerad i sitt eget namn, innan hon kan rösta.

I landmunicipalsamhällena. — De personer, som kunna rösta på reeve och councillor äro "electors" i municipalsamhället. Med "elector" menas alla personer minst 18 år gamla, hvilka namn finnas på den municipala röstlängden som ägare eller innehafvare af skattbar egendom i municipalsamhället. Ingen särskild värdering kräves för egendom, för hvilken de skatta.

Så snart som möjligt hvarje år, men icke senare än den första dagen i juli, skall assessorn taxera hvarje person, ägare eller innehafvare af land i municipalsamhället och skall förbereda en skattelängd, i hvilken skall tillkännagivas så noggrant ske kan:

1. Namnet på ägaren och namn eller innehafvare af hvarje tomt eller del af land i municipalsamhället, som icke är skattefritt, och postadressen, om sådan är känd, på hvarje sådan ägare eller innehafvare.
2. En kort beskrifning på hvarje tomt eller del af land, antalet acres, som den innehåller, och det beskattade värdet därpå.

Kassören i hvarje municipalsamhälle skall den första november eller förut hvarje år bereda en lista på alla personer, hvilka namn förekomma på den senaste reviderade skattelängden i municipalsamhället och sådan lista skall arrangeras enligt divisionerna i municipalsamhället och kallas "The Municipal Voters' List".

I villagen. — De personer, som kunna rösta för councillors, skola vara "resident electors" i villagen. Uttrycket "Resident Elector" betyder: alla personer minst 21 år gamla, som verkligen bo i villagen eller, med undantag af doukhobors, inom två mil från dess gränser, hvilka namn förekomma på den senaste reviderade skattelängden för villagen. Ingen speciell värdering är nödvändig för den egendom, för hvilken de äro taxerade.

Så snart som möjligt hvarje år, men icke senare än den första dagen i juli, skall assessorn taxera alla fastigheter och personlig egendom och inkomst i villagen, som icke äro skattefria, och skall bereda en skattelista, på hvilken skall uppsättas namn på alla taxerade personer, den egendom han är taxerad för och dess värde.

I städer och köpingar. — Personer, som äro kvalificerade att rösta i municipalval i städer och köpingar, äro män och kvinnor minst 21 år gamla, hvilka namn förekomma på den senaste reviderade municipala röstlängden.

Assessorn eller town clerk skall den första dagen i september eller förut hvarje år förbereda en röstlängd i alfabetisk ordning. Han skall därpå placera:

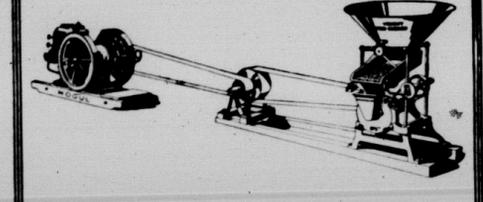
Namnet på alla män och kvinnor minst 21 år gamla, som på senaste reviderade skattelista äro taxerade till \$200.00 eller mer, och namnen på alla personer på "Householders' list", alla personer, som skola betala pollskatt och alla personer, som icke redan nämnts, hvilka kunna för assessorn bevisa, att de den första dagen i juli eller förut samma år för en period af minst tre månader förut sådan dag i juli varit bona fide resider i köpingen, och att de under sådana period varit och fortfarande äro bona fide innehafvare af lägenhet, hvars värde till minst ett hundra dollars om året, skola af assessorn uppföras på en lista som kallas "householders list" och skall därefter befrias från pollskatt under samma år.

Det är emellertid föreskrifvet, att hvarje innehafvare af en särskild del skall anses, men en inackordering icke anses såsom hyrskast enligt denna lag.

De, som ha hushåll, äro berättigade att rösta i municipalval i köpingar och städer, om de taga nödvändiga steg att få sina namn på "householders list" inom den af lagen föreskrifna tiden.

RUSDRYCKSREFERENDUM OCH MUNICIPALVALMAN.
Då referendum toges om rusdrycksfrågan vid municipalvalet den 11 december 1916, hafva alla personer, män och kvinnor, som äro berättigade att rösta för medlemmar af provinslagstiftaren, rätt att rösta och besluta, huruvida rusdrycker skola säljas för konsumtion i Saskatchewan eller icke. Om de icke äro egendomsägare i municipalsamhället, tillåtas de icke att rösta på municipaljämnstema eller skoltjänstemän, men detta hindrar icke på något sätt att de kunna rösta "Yes" eller "No" på rusdrycksfrågan.

Vessot Foderkvarnar



GIFVES det en bättre rekommendation än de egenskaper denna foderkvarn äger—"Den maler lin, korn, majs, hvede, råg, ärtor, bohvete och all slags blandad sädd eller foderämnen, fint eller groft efter behag, och aflagsnar obehöriga beståndsdelar.

"Den maler alla slags födoämnen"—på grund af plåtarnas förfärliga kvalitet. Så väl kända äro de originella Vessotplåtarna och så högt värderade af alla som känna till dem att efterfrågningar börja upp komma. För att vara kunder skola vara försädda om att erhålla de äkta plåtarna så ha vi vårt varumärke "S. V." stämpadt på hvarje äkta Vessotplåt. Fråga efter märket "S. V."

En Vessotfoderkvarn gör arbetet så väl att man kan vara säker om ett fullträtt och tillfredsställande arbete. De två slarna aflagsna alla obehöriga beståndsdelar, från spik och sten till smuts och sand. Var dock försiktig—bruka en stadig och pålitlig dräktkraft för en Vessotfoderkvarn—sådan kraft som erhålles af en International Harvester objektiven maskin—Mogul eller Titan. Besök lokal agenten eller tillskrif närmaste afdelningskontor eller fullständiga upplysningar.

International Harvester Company of Canada, Ltd.
BRANCH HOUSES:
At Brandon, Calgary, Edmonton, Estevan, Hamilton, Lethbridge, London, Montreal, N. Brantford, Ottawa, Quebec, Regina, Saskatoon, St. John, Winnipeg, Yorkton

JULSTÄMNING 1916

Vår tids yppersta publikation. Ett enastående konstnärligt praktverk med bidrag af många af Sveriges främsta namn inom konst och litteratur.

Från pärm till pärm en enda lång anordning öfverräknligen och en hjärtevärd publikation från Sverige och svenskarna. Artikelserien "Kvinnan i fem världsdelar" af 10 olika författare, bland dem H. K. H. Prins Wilhelm, med 25 illustrationer, är rent af sensationellt intressant. En diger volym af poesi och prosa, allvar och skämt, i ord och bild.
Begar vår nya boklista och till största värdelista.
Ej mindre än 26 LÖSA KONSTBILAGOR i förgyrt och öfvermålad af Zorn, Liljefors, Carl Larsson, Oscar Björck, Tidemand, Edelfelt och många andra öfverläst utifrån. Många andra illustrationer bland annat af Albert Engström och Knut Stangenberg.
Till JULSTÄMNING 1916 blif utgifna följande utgåvor i en bindning: 1. Svensk Nationalupplaga \$1.00
2. Svensk Nationalupplaga \$0.50

629 Third Ave. **CARL DAHLEN** New York, N. Y.
Generalagenturer i flera städer. Agenter sökas.

Stor Bazar

afhållas i **Good Templarlokalen** PERCIVAL, SASK.

GOODTEMPLARLOGEN "HOPPETS ANKAR"
14-15-16 December, kl. 8, hvarje kväll.

Godt program Värdefulla varor.
TILL FORMAN FÖR LOGENS BYGNADSKASSA.
Alla välkomna. Möt mangrant.



HURU JAG BOTADE MIN KATARR
OMTALD PÅ ETT ENKELT SATT.
Utän apparater, respiratorer, salvor, tvättning, skadliga droger, rök eller elektricitet.

Helar dag och natt
Det är ett nytt sätt. Det är något absolut olika allt annat. Jag tvättning, sprutor, skjutligt liktande salvor eller kramer, ingen atomiser eller apparat af något slag. Innet att röka eller inandas ingen upphettning, massering eller insprutning. Ingen elektricitet eller vibration. Innet puder, man behöver icke hålla sig inom hus. Ingenting alls sådant. Något nytt och olika, något behagligt och hälsosamt, något som genast lyckas. Ni behöver icke vänta och betala en massa pengar. Ni kan stoppa det på en natt — och jag skall med nöje om-

Jag är fri — Ni kan bli fri.
Min katarr var obehaglig och besvärande. Den gjorde mig sjuk. Jag blef slö. Den underminerade min hälsa och gjorde min vilja svag. Hackandet, hostandet, spottandet gjorde mig motbjudande för alla, och min dåliga andedräkt och motbjudande vanor kommo afven mina närmaste att i hemlighet undvika mig. Min glädje i livet minskades och min förmåga försvagades. Jag visste, att den skulle föra mig i en förtidlig graf, ty hvarje ögonblick dag och natt sög det lifskraften ur mig.

Men jag fann ett läkemedel och jag vill omtala det för eder FRITT. Skrif genast till mig.

RISKERA ENDAST EN CENT.
Sänd inga pengar. Skrif just edert namn och adress på ett brefkort. Säg Bäste Sam Katz: Var god och omtala för mig, huru ni botades eller katarr och huru jag kan kureras min. Det är allt ni behöfver säga. Jag skall föred och jag skall gifva eller fullständiga upplysningar.

Sjukhjälpföreningen "NORDEN". (Den äldsta och största). Mötet på onsdagen i kvällen...

Vasa Orden Logen Strindberg No. 259. Mötet letas och Edje Fredrik...

WINNIPEG

Onsdagen d. 6 December, 1916.

Controller Chas. Midwinter söker till board of control. Midwinter berättar ett mycket vackert rekord...

RECORD CREAM SEPARATOR.

EN FAMILJ skref till oss för några dagar sedan:

Först kunde vi knappt hålla oss med smör själva sedan vi köpte RECORD. RECORD har vi på två månader köpt...

RECORD separerar 27 gall i timmen. RECORD kostar \$35.00. RECORD expedieras pr omgående i originalfärd...

The Record Separator Co. Winnipeg. Ensamförsäljare i Canada.

501 barn föddes under november månad. Byggnadstillstånd för \$193,400 utgörs under november månad...

En öfvervakning bereddes i fredags kväll. En öfvervakning bereddes i fredags kväll Mr. Larson, Jasper ave...

Canadian Council of Agriculture hade i lördags ett välbesökt möte i Chambers of Commerce. Canadian Council of Agriculture hade i lördags ett välbesökt möte i Chambers of Commerce...

223de skandinaviska bataljonen kvinnoförening håller ett s. k. home cooking sale lördagen den 9 december i Olympia hotel vid Smith st. Lunchen och te komma därvid att serveras...

Den största af alla strejker. Vi läsa en god del om strejker nu för tiden och huru de inverka på alla affärskretsar...

Nominationsdag var det i går för stadsvalen. Följande blefvo därvid nominerade: För mayor: D. J. Dyson, F. H. Davidson, R. J. Waddell...

Mrs. Ingvar Olsen, redaktör Ölsens af Norrunda fru, har i dagarna varit en Mail Order and Shopping agent. Mrs. Ingvar Olsen, redaktör Ölsens af Norrunda fru, har i dagarna varit en Mail Order and Shopping agent...

Walter Wickson, kandidat för Board of Control. Walter Wickson, kandidat för Board of Control, Seat D, är valkund inom affärsverlden i Winnipeg. Han har bott här i 33 år och är son till Arthur Wickson...

Beökande. Mr. H. D. Hanson från Erickson, Man., som varit inne i staden i och för affärer, aflade i tisdags ett besök i denna tidnings kontor. Mr. H. D. Hanson från Erickson, Man., som varit inne i staden i och för affärer, aflade i tisdags ett besök i denna tidnings kontor...

Den största af alla strejker. Vi läsa en god del om strejker nu för tiden och huru de inverka på alla affärskretsar. Den största af alla strejker. Vi läsa en god del om strejker nu för tiden och huru de inverka på alla affärskretsar...

Den resa med United States och andra stanna i Sverige till sommaren. Den resa med United States och andra stanna i Sverige till sommaren. Den resa med United States och andra stanna i Sverige till sommaren...

Den resa med United States och andra stanna i Sverige till sommaren. Den resa med United States och andra stanna i Sverige till sommaren. Den resa med United States och andra stanna i Sverige till sommaren...

Kyrkosamfund. Sv. luth. kyrkan, hörnet af Logan ave och Fountain st. V. J. Tengvall, pastor, bostad: 372 Logan ave, tel: Garry 324. Predikan nästa söndag kl. 10:30 öfver ämnet: "Om jordens ändring och bländande ljus"...

Baptistkyrkan. Insamlingen för missionen i söndags inbringade \$27.00. Baptistkyrkan. Insamlingen för missionen i söndags inbringade \$27.00. Baptistkyrkan. Insamlingen för missionen i söndags inbringade \$27.00...

Foreningsvärlden. Nordens julfest afhålls i Scott Memorial Hall den 27 dec. kl. 8 e. m. Komitén arbetar af alla krafter för att få festen så angenäm som möjligt...

Pastalet kommer att hållas af en i västra Canadas bästa värdare. Pastalet kommer att hållas af en i västra Canadas bästa värdare. Pastalet kommer att hållas af en i västra Canadas bästa värdare...

Logen Strindberg (Vasa Orden) fest för tiden fredags afton i Scott Memorial Hall. Logen Strindberg (Vasa Orden) fest för tiden fredags afton i Scott Memorial Hall. Logen Strindberg (Vasa Orden) fest för tiden fredags afton i Scott Memorial Hall...

Teater. Winnipeg teater. Denna vecka uppföres på Winnipeg teater Chas. Klins ryktbara skådespel "The Third Degree". Det har sagts, att detta gripande skådespel, som först uppfördes för fem år sedan, bidragit till att reformera polisväsendet i Amerika...

Teater. Winnipeg teater. Denna vecka uppföres på Winnipeg teater Chas. Klins ryktbara skådespel "The Third Degree". Det har sagts, att detta gripande skådespel, som först uppfördes för fem år sedan, bidragit till att reformera polisväsendet i Amerika...

Teater. Winnipeg teater. Denna vecka uppföres på Winnipeg teater Chas. Klins ryktbara skådespel "The Third Degree". Det har sagts, att detta gripande skådespel, som först uppfördes för fem år sedan, bidragit till att reformera polisväsendet i Amerika...

Charles F. Gray. Kandidat Seat D, Controller. Charles F. Gray. Kandidat Seat D, Controller. Charles F. Gray. Kandidat Seat D, Controller...

Charles F. Gray. Kandidat Seat D, Controller. Charles F. Gray. Kandidat Seat D, Controller. Charles F. Gray. Kandidat Seat D, Controller...

Charles F. Gray. Kandidat Seat D, Controller. Charles F. Gray. Kandidat Seat D, Controller. Charles F. Gray. Kandidat Seat D, Controller...

Charles F. Gray. Kandidat Seat D, Controller. Charles F. Gray. Kandidat Seat D, Controller. Charles F. Gray. Kandidat Seat D, Controller...

Charles F. Gray. Kandidat Seat D, Controller. Charles F. Gray. Kandidat Seat D, Controller. Charles F. Gray. Kandidat Seat D, Controller...

Charles F. Gray. Kandidat Seat D, Controller. Charles F. Gray. Kandidat Seat D, Controller. Charles F. Gray. Kandidat Seat D, Controller...

Charles F. Gray. Kandidat Seat D, Controller. Charles F. Gray. Kandidat Seat D, Controller. Charles F. Gray. Kandidat Seat D, Controller...

Charles F. Gray. Kandidat Seat D, Controller. Charles F. Gray. Kandidat Seat D, Controller. Charles F. Gray. Kandidat Seat D, Controller...

Charles F. Gray. Kandidat Seat D, Controller. Charles F. Gray. Kandidat Seat D, Controller. Charles F. Gray. Kandidat Seat D, Controller...

Charles F. Gray. Kandidat Seat D, Controller. Charles F. Gray. Kandidat Seat D, Controller. Charles F. Gray. Kandidat Seat D, Controller...

Advertisement for furniture featuring three ornate chairs. Text: "Detta vackra 3 piece Parlor eller Denmöblemang Detsamma som Illustrationen." Includes details about the sofa being convertible and the chairs being upholstered in Spanish leather. Price: \$95 for the sofa, \$90 for the chairs. Contact: OVERLAND FURNISHING CO. Ltd., 580 MAIN STREET, WINNIPEG, MAN.